

THE ORIGINAL YOU CAN TRUST

Original is a complete series of our classic coffee machines. Machines that, for decades, have earned a reputation in cafés, restaurants, hotels and other environments where guests are served good coffee. The machines are built based on proven technology that has been complemented and refined over the years with new innovations. The result is a coffee machine that you can rely on and that you will enjoy for years and years to come.



CATER

A quick and flexible brewer that brews directly into an elegant 2.5 litre serving station with tap and level tube. Cater comes as a single or double brewer. Brewing time approx. 5.5 minutes. The brewer features automatic water refill, a full and half brewing function, built-in tank and tea water tap on the front of the machine.

MEGA GOLD M/A

An effective brewer with manual or automatic water refill. Its capacity is approx. 17 cups in 7 minutes, and brewing takes place directly in a practical 2.4 litre serving station. The brewers with automatic water refill have a digital display and an alarm that signals when brewing is finished. The brewing amount can be adjusted between 4 and 17 cups.

7 minutes.

MI/M2/A2

Our highly-esteemed, faithful machine comes with both manual or automatic water refilling. The coffee brewers have hot plates. The automatically waterfilled coffee brewers have digital displays and an alarm that signals when brewing is finished. The brewing amount 4-12 cups is easily adjusted on the front of the machine. I.8 litre decanters come with all models. The automatic water-refill models also come with a water hose.

DM4/DA4

The larger model has four hot plates. Water refilling is manual in DM4, while it is automatic in DA4. The automatic water-refilling model has a digital display, adjustable brewing quantity and an alarm that signals that brewing is finished. Brewing time is approx. 6 minutes.



THERMOS OFFICE

7 minutes.

THERMOS M / THERMOS A

Brews coffee directly into a 2.2 litre thermos, which makes serving coffee simple and flexible, as you can serve it anywhere. The machines come with manual (M) or automatic (A) water refill. Thermos A has a digital display, adjustable brewing quantity and an alarm when brewing is finished. The thermos also has sight glass. Brewing time is approx.



A small, flexible machine with manual water refilling. Brews coffee directly through the lid into a 1.9 litre thermos, which facilitates handling and serving. Its 12-cup capacity per brew makes the machine perfect for small workplaces or serving sites. Brewing time approx.



GRINDER ORIGINAL

An elegant and silent grinder for grinding coffee beans directly into the filter holder or measuring cup. A clear display shows the number of cups to be ground. You can even select the coarseness. Fits all our Original and Serving Concept coffee brewers, as well as most 1.8 litre brewers on the market. The bean canister can hold about 2.5 kg of beans.

HVA



A hot-water dispenser that beautifully complements the Original coffee brewers. Available with automatic or manual water refill. The temperature is regulated electronically between 72 and 96°. The digital display always shows the exact temperature. Holds approx. 7.5 litres.

BASIC FACTS

| Model | Thermos type/Brewer | Hot plates | Water refill | Capacity (approx.) | |
|------------------|--------------------------------|------------|-------------------------------|--------------------|--|
| MI | Single | I | Manual | 15 litres/hr | |
| M2 | Single | 2 | Manual | 15 litres/hr | |
| A2 | Single | 2 | Automatic | 15 litres/hr | |
| DM4 | Double | 4 | Manual 30 litres/hr | | |
| DA4 | Double | 4 | Automatic | 30 litres/hr | |
| Single Cater | 2.5 litre serving station | - | Automatic | 21 litres/hr | |
| Cater | 2 x 2.5 litre serving stations | - | Automatic | 40 litres/hr | |
| Mega Gold A | 2.5 litre serving station | - | Automatic | 19 litres/hr | |
| Mega Gold M | 2.5 litre serving station | - | Manual | 19 litres/hr | |
| V2 | _ | 2 | - | - | |
| Thermos M | 2.2 litre pump thermos | - | Manual I5 litres/hr | | |
| Thermos A | 2.2 litre pump thermos | - | Automatic I5 litres/hr | | |
| Thermos Office | 1.9 litre thermos | - | Manual I5 litres/hr | | |
| Original Grinder | _ | - | | | |
| HVA | _ | - | Automatic/manual 18 litres/hr | | |
| HVA 3-phase | _ | - | Automatic/manual | 67 litres/hr | |
| I | | | - | Cup size 150 ml | |

TECHNICAL SPECIFICATIONS

| Model | Power supply | Water connection | Width mm | Depth mm | Height mm |
|------------------|----------------|--------------------|----------|----------|-----------|
| MI | 230V IN/2390W | _ | 205 | 360 | 430 |
| M2 | 230V IN/2390W | - | 205 | 360 | 430 |
| A2 | 230V IN/2390W | Cold water 1/2" R* | 205 | 360 | 430 |
| DM4 | 400V 2N/4780W | - | 410 | 360 | 430 |
| DA4 | 400V 2N/4780W | Cold water 1/2" R* | 410 | 360 | 430 |
| Single Cater | 230V I N/2500W | Cold water 1/2" R* | 205 | 420 | 675 |
| Cater | 400V 2N/4400W | Cold water 1/2" R* | 410 | 420 | 675 |
| Mega Gold A | 230V I N/2200W | Cold water 1/2" R* | 205 | 390 | 640 |
| Mega Gold M | 230V I N/2200W | - | 205 | 390 | 640 |
| V2 | 230V IN/190W | - | 360 | 190 | 60 |
| Thermos M | 230V I N/2200W | - | 205 | 360 | 545 |
| Thermos A | 230V I N/2200W | Cold water 1/2" R* | 205 | 360 | 545 |
| Thermos Office | 230V IN/2200W | - | 205 | 360 | 430 |
| Original Grinder | 230V IN/400W | - | 215 | 360 | 475 |
| HVA | 230V IN/2200W | Cold water 1/2" R* | 225 | 410 | 500 |
| HVA 3-phase | 400V 3N/6000W | Cold water 1/2" R* | 225 | 410 | 500 |

1.14

QUEEN

PURE PASSION

With taste and quality in focus, Crem International manufactures and markets the two strong Coffee Queen and Expobar brands. The Coffee Queen range includes machines for freshly brewed coffee, automatic espresso, instant and juice. Expobar offers manual espresso machines of the highest quality. With development and production in our own factories, we offer modern and innovative coffee and beverage solutions for tomorrow's needs in hotels, restaurants and cafés, at work and in public spaces, where only the best is good enough.

COFFEE QUEEN ORIGINAL



ACCESSORIES PURE







2.5 litre serving station

Display lid for serving station

2.2 litre pump thermos



1.8 litre glass decanter





V-2 Hot plate for two decanters



A strong brand of Crem International